G. VON RAD, *Teología del Antiguo Testamento II: Teología de las tradiciones proféticas de Israel.* Salamanca 1972. Sígueme. 567 págs. 13,5× 21,5 cms.

El libro de von Rad, un clásico en la teología veterotestamentaria, culminó un proceso vagamente iniciado hace poco más de un siglo y vigorosamente impulsado hace 40 años con la publicación de los tres tomos de EICHRODT sobre Teología del Antiguo Testamento. El autor, partiendo de otro supuesto (que no podemos hacer fácilmente una teología unitaria del Antiguo Testamento dada la multiplicidad de tradiciones diversas que están a la base de la fe de Israel) concibe como lo fundamental del Antiguo Testamento el ser el relato de una salvación en la historia, y dedica por ello los dos tomos de su obra a reseñar la teología de las diversas tradiciones de Israel.

El tomo II está dedicado en concreto a las tradiciones proféticas. La exposición central del mensaje teológico de cada uno de los profetas va precedida de una primera parte dedicada a un estudio, muy penetrante y sugerente, de diversos temas relacionados con el profeta (su vocación, su libertad, su concepto de Dios, del tiempo y de la historia) y seguida de una tercera parte dedicada al tema siempre antiguo y siempre nuevo de la relación de los dos testamentos, que encuentran su anillo de oro precisamente en los libros proféticos.

La exposición de la teología subyacente a cada libro profético demuestra hasta qué punto se pueden recoger con coherencia y profundidad al tiempo, sin perderse por otra parte en detalles ininteligibles para el profano, los más variados avances de la exégesis. En los dos tomos de este libro se recoge efectivamente la quintaesencia de las investigaciones exegéticas más relevantes hechas hasta la fecha de su composición por otros biblistas y por el mismo von Rad que hasta entonces había dedicado su larga vida a investigaciones exegéticas de primerísima mano y calidad.

Si este libro no hubiese sido terminado por el autor hace ya veinte años hubiera incluído sin duda un extenso apartado sobre la Sabiduría de Israel, a la que dedicó los últimos años de su vida su investigación.

La edición española ha mantenido también, como la original alemana, un índice de materias y otro de textos de la Sagrada Escritura que resultan indispensables para un libro de consulta como éste. La traducción no es siempre correcta ("hasta tal punto es *de* intensa su vinculación..." —p. 415—; una querencia inexplicable por la preposición "a" ante el complemento directo: "se contempla *al* mundo" —p. 442—, (ve *al* mundo" —p. 437—; "colocan al concepto" —p. 488—; un uso poco apropiado de conjunciones: "...documento sacerdotal —*sin embargo* la mejor mirada nos la proporciona la fuente P... —p. 445—) y en la impresión se han escapado algunas erratas, que indico para que se tengan en cuenta en posteriores ediciones ("vista" en vez de "Yahvista" —p. 415—; "reladión"

—p. 416—; "auténti*d*o" —p. 422—; "ya*v*hista" —p. 451—; "Testamen*r*o" —p. 528—; "Jahrhunderst" —p. 530—; "kristischen" —p. 533—; "Biltmann" —p. 452—; "tienen ante la visita" —p. 505—; "componen*t*as" —p. 517—).

GREGORIO RUIZ

ROBERT MARTIN-ACHARD, *Essai biblique sur les fêtes d'Israël.* Editions Labor et Fides, Genève, 1974. 148×210 mm., 166 págs.

El docto profesor de la Universidad de Ginebra, Dr. R. Martin-Achard, autor de varios otros libros de tema bíblico y judaico, nos ofrece en éste un logrado estudio sobre las ocho (nueve, separando *Pèsaḥ,* Pascua, de *Maṣṣôt,* Acimos) fiestas principales del Calendario judío. La obra va estructurada en tres amplios capítulos: I Fiestas de primavera (Pascua, Maṣṣôt, Pentecostés), II Fiestas de otoño (Tabernáculos, Año Nuevo y *Yôm Kippûr*), y III Fiestas posteriores (Día 9 del mes de *'Ab, Ḥanukkāh* y *Pûrîm*). Precede un *Avant-propos* sobre los *Calendarios* bíblicos y litúrgicos, y termina con la *Conclusión,* que es un Itinerario bíblico, *Apéndice,* breve *Bibliografía, Abreviaturas* e *Indice.*

La obra, de interés positivo para cualquier clase de lector, va dirigida a los cristianos más bien que a los judíos (que tienen otras fuentes específicas de información sobre el particular y, sobre todo, "viven" tradicionalmente esas fiestas y saborean su liturgia en los textos originales). Como el autor afirma al principio mismo de su libro: "La generalidad de los cristianos no tienen más que un conocimiento superficial de la vida litúrgica de Israel", y aún podríamos añadir, sin ofensa para nadie, que muchos la ignoran totalmente. De ahí la oportunidad de este *Essai,* "cuyo objetivo principal es ofrecer una presentación sumaria, pero lo más exacta posible, de las principales fiestas de Israel". Y a renglón seguido se añade: "Un mejor conocimiento de esas solemnidades religiosas puede llevar a una apreciación más justa de la significación del A. Testamento y de su mensaje". Tal es la finalidad del libro, y creemos se ha conseguido plenamente.

El bien trazado esquema, estilo ágil y claro, pulcra presentación tipográfica, copiosa documentación, patente no sólo en el texto sino también, como refrendo y ampliación del mismo, en los cuatro centenares largos de notas en pie de página —apenas hay alguna que no lleve varias—, nos brindan en un plano de alta divulgación una visión precisa y completa de cuanto puede interesar a un cristiano —y no es poco— acerca de esas festividades religiosas judaicas, que, como recuerda el autor en el Preámbulo, "han influido, a veces de un modo directo, en las tradiciones cultuales de la Iglesia primitiva o incluso en su predicación" (pág. 9).

A través de la exposición diáfana, perfectamente bosquejada, densa en datos y atinadas observaciones, se trasluce el arte, maestría y experiencia del profesor amante sincero de la verdad y ajeno por completo a la vana ostentación erudita que vicia no pocas obras. El autor —y no lo decimos como censura, sino en plan de simple constatación— hace frecuentes refe-